

PL

Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa – drewniane podkładki pod kubki i garnki

Niniejsza lista ostrzeżeń dotyczących bezpieczeństwa powstała w oparciu o wymagania Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).

Celem jest ochrona użytkowników przed potencjalnymi zagrożeniami wynikającymi z nieodpowiedniego użytkowania. Ostrzeżenia są sformułowane w prosty i zrozumiały sposób, aby były dostępne dla szerokiego grona odbiorców, w tym osób starszych oraz osób z ograniczeniami ruchowymi.

Zakres:

Niniejsze ostrzeżenia dotyczą drewnianych podkładek przeznaczonych pod kubki, garnki oraz urządzenia kuchenne typu Thermomix.

Naturalne właściwości drewna – efekt „wstawania włókien”:

W przypadku produktów wykonanych z drewna dębowego lub orzecha amerykańskiego, po pierwszym kontakcie z wodą może wystąpić delikatne „wstawanie włókien” – powierzchnia może chwilowo stać się szorstka. To naturalne zjawisko, wynikające z reakcji drewna na wilgoć.

W takim przypadku należy:

1. Pozostawić produkt do całkowitego wyschnięcia.
2. Następnie delikatnie przetrzeć powierzchnię szorstką stroną gąbki lub drobną wełną stalową – aż do uzyskania gładkości.
3. W razie potrzeby po zabiegu zabezpieczyć powierzchnię olejem przeznaczonym do kontaktu z żywnością.

Naturalne odkształcenie – wyginanie się produktu drewnianego:

Drewniane produkty mogą czasem delikatnie się wygiąć – jest to naturalny efekt wynikający z nierównomiernego wysychania powierzchni. Drewno kurczy się szybciej po stronie, która traci więcej wilgoci, co prowadzi do lekkiego zakrzywienia w kierunku bardziej suchej strony. W takiej sytuacji należy odwrócić deskę na drugą stronę i pozostawić ją na płaskiej powierzchni na około 24 godziny – zwykle pozwala to materiałowi powrócić do pierwotnego kształtu.

Ostrzeżenia dotyczące użytkowania:

- Produkt przeznaczony wyłącznie do użytkowania na stabilnych i suchych powierzchniach.
- Nie używaj produktu na powierzchniach łatwopalnych lub podatnych na uszkodzenia cieplne.
- Podkładki mogą się nagrzewać – zachowaj ostrożność podczas ich dotykania po postawieniu gorącego naczynia lub kubka.
- Nie przesuwaj gorących naczyń po powierzchni podkładki – może to spowodować uszkodzenie drewna lub pozostawienie trwałych śladów.

EN

Safety Warnings – Wooden coasters

This safety warning list has been prepared in accordance with the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on General Product Safety (GPSR).

The purpose is to protect users from potential hazards resulting from improper use. The warnings are written in a simple and understandable way to ensure accessibility for a wide range of users, including older people and those with limited mobility.

Scope:

These warnings apply to wooden coasters intended for mugs, pots, and kitchen appliances such as the Thermomix.

Natural Properties of Wood – "Fiber Raising" Effect:

For products made from oak or American walnut wood, a slight roughness may appear on the surface after the first contact with water. This is a natural phenomenon, caused by the reaction of wood to moisture.

In such a case, proceed as follows:

1. Allow the product to dry completely.
2. Gently rub the surface with the rough side of a sponge or fine steel wool until smooth.
3. If needed, treat the surface with food-safe oil.

Natural deformation – warping of boards or trays:

Wooden products may occasionally warp slightly – this is a natural effect caused by uneven drying of the material. Wood tends to shrink more on the side that loses moisture faster, causing the board to bend toward the drier side. If this happens, simply flip the board over and leave it on a flat surface for about 24 hours. In most cases, this allows the board to return to its original shape.

Usage Warnings:

- Use the product only on stable and dry surfaces.
- Do not use the product on flammable or heat-sensitive surfaces.
- Coasters may become hot – use caution when touching them after placing hot containers or mugs.
- Do not slide hot containers across the surface – this may damage the wood or leave permanent marks.
- Do not expose the product to open flames or high temperatures (e.g., gas stove, burner).
- Do not place the product in the oven, microwave, or dishwasher.
- When using with a Thermomix – ensure the appliance is centered on the coaster and stable.
- Contact with hot liquids (e.g., spilled drink) may cause burns – wipe immediately with a damp cloth and allow to dry.

- Nie wystawiaj produktu na działanie otwartego ognia ani bardzo wysokiej temperatury (np. kuchenki gazowej, palnika).
- Nie wkładaj produktu do piekarnika, mikrofalówki ani zmywarki.
- W przypadku Thermomixa – upewnij się, że urządzenie jest ustawione centralnie na podkładce i nie przekracza jej stabilności.
- Podczas kontaktu z gorącą wodą (np. rozlany napój) istnieje ryzyko oparzenia – wytrzymaj natychmiast wilgotną ściereczką i pozostaw do wyschnięcia.

Dodatkowe zalecenia pielęgnacyjne:

- Nie myj w zmywarce. Wysoka temperatura i wilgoć mogą prowadzić do pęknięcia i deformacji drewna.
- Nie mocz produktu w wodzie przez dłuższy czas. Przedłużony kontakt z wodą może uszkodzić strukturę drewna i skrócić jego trwałość.
- Po umyciu natychmiast osusz i odstaw do wyschnięcia w pozycji pionowej. Pomaga to uniknąć odkształceń i rozwoju pleśni.
- Unikaj bezpośredniego kontaktu z ciepłem i światłem słonecznym. Długotrwała ekspozycja może powodować blaknięcie i pęknięcie drewna.
- Nie używaj uszkodzonych lub popękanych produktów. Pęknięcia mogą gromadzić bakterie i powodować ryzyko skaleczenia.
- Regularnie konserwuj powierzchnię drewna. Używaj oleju parafinowego, lnianego, lub twardego wosku.

Additional Care Instructions:

- Do not wash in a dishwasher. High temperature and humidity may cause wood to crack or deform.
- Do not soak the product in water for extended periods. Prolonged contact with water can damage the wood structure and shorten its lifespan.
- Dry the product immediately after washing and store it vertically. This helps prevent warping and mold.
- Avoid direct exposure to heat and sunlight. Prolonged exposure may cause fading and cracking of the wood.
- Do not use damaged or cracked products. Cracks can harbor bacteria and pose a risk of injury.
- Regularly maintain the wooden surface. Use paraffin oil or edible plant-based oil approved for food contact.